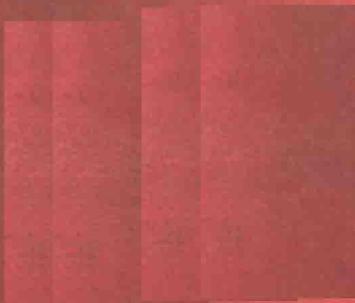


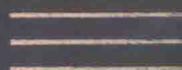
电镀原理

DIANDU YUANLI

第一册

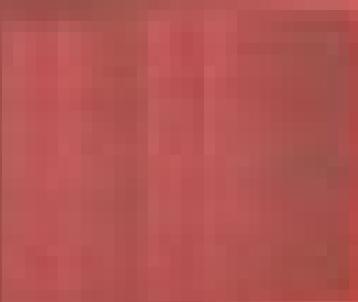


В. И. 賴依聶爾、Н. Т. 庫特萊夫采夫著



中古原野 Ogicche Yureido

— 一 —



中古原野　Ogicche Yureido



电 鍍 原 理

第一册

B. I. 賴依聶爾, H. T. 庫特萊夫采夫著

張治平、王秀容、鄭怡琳、易富金譯



机 械 工 业 出 版 社

1959

出版者的話

本書是根据苏联黑色及有色冶金出版社 1953 年出版的 B. И. 賴依聶爾及 H. Т. 庫特萊夫采夫合編的 [电鍍原理] 第一册翻譯的。全書共分十四章，主要論述金屬鍍層的理論基础、各种普通金屬鍍層的电鍍工艺及鍍前的表面准备。此外对直接由鍍槽中鍍取光澤鍍層、电解抛光、使用高电流密度等也有所論述。

原書第二册 (1957年第三版) 也分十四章，主要論述貴金屬、稀有金屬及合金鍍層的理論与实际，同时也叙述了氧化与磷化、电鍍車間設備及設計原理。

本書內容丰富，可作为科学硏究机关、工厂企业及設計單位从事腐蝕和电鍍工作的工程技术人员的主要参考文献，也可供高等学校學習該专业的学生閱讀。

苏联 В. И. Лайнер, Н. Т. Кудрявцев著‘Основы гальваностегии’(Металлургиздат 1953 年第一版)

* * *

NO. 2817

1959 年 9 月第一版 1959 年 9 月第一版第一次印刷

787×1092 1/25 字数 477 千字 印張 23³/25 0,001—8,100 冊

机械工业出版社(北京阜成門外百万庄)出版

机械工业出版社印刷厂印刷 新华书店發行

北京市書刊出版业营业許可証出字第 008 号 定价(11) 3.65 元

目 次

序言	9
概論	11
第一章 金屬鍍層簡述	13
金屬鍍層的鍍着方法	13
对金屬鍍層的要求	17
鍍層的分类及其使用范围	18
第二章 电镀層質量与被镀制品表面状态及材料的关系	21
被镀面上污垢物的影响	21
金屬的性質及鍍前准备处理特性的影响	22
第三章 金屬制品的鍍前表面准备	28
准备工作的种类	28
用砂輪磨光与抛光	28
手工抛光	44
制品在滾筒中及鐘形槽中的加工	44
噴砂清理	47
刷光	48
化学除油	49
电化学除油	56
除油的方法和条件的选择与金屬的性質	
及其預先机械加工的特性的关系	59
化学除油及电化学除油时碱溶液的大概成分及工作規范(62)	
鋼制品的同时鍍銅除油法(65)	
化学浸蝕	67
黑色金屬的化学浸蝕(68)——有色金屬的化学浸蝕(87)	
电化学浸蝕	93

弱浸蝕.....	105
消光.....	108
表面准备时的作业順序.....	110
第四章 金屬的电解抛光.....	115
应用范围.....	115
关于电解抛光的理論.....	117
电解抛光时的电極过程.....	121
阳極極化作用(121)——阴極过程(125)	
电解抛光表面的活性及其趋于钝化的倾向.....	125
电解抛光后的金屬組織对电鍍層組織的影响.....	127
銅的电解抛光.....	129
鎳的电解抛光.....	136
鋼的电解抛光.....	140
鋁的电解抛光.....	146
銀的电解抛光.....	151
第五章 电解沉积金屬的組織.....	155
在电鍍电鑄术中电解沉积層組織的作用.....	155
电結晶過程的机理.....	157
阴極表面的鈍化.....	163
多晶体沉积層形成的条件.....	166
电解液对沉积層組織的影响.....	169
电解液的性質(169)——电解液浓度的影响(173)——其他金屬盐 类及酸类添加剂的影响(175)——有机添加剂的影响(177)	
电解規范对电解沉积層組織的影响.....	185
电流密度(185)——电解液的温度(188)——电解液的攪拌(189) ——周期地改变电流的方向(189)	
阴極的組織及材料对沉积層組織的影响.....	190
当氫与金屬同时析出时氫对沉积層性質的影响.....	192
海綿状金屬沉积層.....	195

光澤鍍層.....	204
第六章 金屬在陰極表面上的分布.....	211
問題的實質及關於分散能力的概念.....	211
陽極極化作用對陰極電流分布的影響.....	231
幾何因素的影響.....	234
極化作用的類型對分散能力的影響.....	236
分散能力的測量方法.....	237
得取均勻鍍層用的人工法.....	243
第七章 鍍鋅.....	245
鋅鍍層的性質及其應用.....	245
各種鍍鋅的方法及其性質的比較.....	246
熱浸法(246)——滲鋅(249)——噴鋅(251)——接觸法(254) ——電解法(254)	
各種鍍鋅電解液性能的比較.....	255
在酸性電解液中鍍鋅.....	263
酸性電解液中的主要成分(263)——酸性電解液中機物質及其他添加劑的作用(269)——酸性電解液中的有害雜質(274)—— 酸性電解液中用的陽極(277)——酸性電解液的成分及工作規範 之范例(278)	
在氯化物電解液中鍍鋅.....	285
氯化物電解液的主要成分(285)——氯化物電解液用的添加劑 (292)——氯化物電解液中的有害雜質(293)——氯化物電解液的 成分及工作規範的范例(293)	
在鹼性(錫酸鹽)電解液中鍍鋅.....	296
鋅鍍層的化學處理.....	306
鍍鋅電解液的分析.....	308
第八章 鍍銻.....	315
銻鍍層的性質及使用範圍.....	315
各種鍍銻電解液性能的比較.....	316

在酸性电解液中鍍鎘	319
硫酸电解液(320)——硼氟酸电解液(325)——酚磷酸及其他酸性电解液(326)	
在氯化物电解液中鍍鎘	327
第九章 鋅鍍層和鎘鍍層防护性能的比較	336
鋅鍍層和鎘鍍層的通性	336
鋅鍍層和鎘鍍層在液体腐蝕介質和人造腐蝕介質中的性能	337
鋅鍍層和鎘鍍層在室外大气中的性能	340
鋅鍍層和鎘鍍層在室內大气中的性能	344
鋅鍍層和鎘鍍層的沉积条件、制件的形状及鍍層鍍復方法的影响	344
鍍層厚度的选择、使用的期限及使用的範圍	346
第十章 鍍銅	349
銅鍍層的性質及应用	349
各种鍍銅电解液性能的比較	350
在酸性电解液中鍍銅	350
阳極反应和阴極反应(351)——各种成分及它們的功用(353)	
在氯化物电解液內鍍銅	359
一般性質(359)——主要成分及它們的功用(365)——电解液的配制及使用(370)——氯化物鍍銅电解液的配方(372)	
在非氯化物电解液中鐵和鋼的直接鍍銅	383
氯化物鍍銅电解液中重金屬杂质的影响	388
鍍銅电解液的分析	392
銅鍍層的除去法	395
第十一章 鍍鎳	396
鎳鍍層的性質及应用	396
鍍鎳时的阴極反应	398
鎳的电解沉积机理	405
鍍鎳时的阳極反应和鎳阳極	408

镀镍电解液的成分及其功用	417
镍盐(417)——有害杂质(417)——有机杂质(420)——增高导电性的盐类(422)	
镀镍电解液酸度的作用	428
电解液的缓冲(428)——酸度对电解液工作的影响(431)——酸度和沸点(440)——酸度和镀层的机械性能(453)	
镀镍电解液的配方及工作规范	462
镍镀层的孔隙率与保护性能	465
[黑色镍]的电解沉积	470
镀镍电解液的分析	472
第十二章 镀铬	476
铬镀层的性质及应用	476
镀铬理论	478
镀铬电解液的成分及工作规范	485
概论(485)——铬酸浓度的影响(487)——硫酸根浓度的影响(490)——硫酸根和氟化物的作用特性的比较(491)——三价铬的影响(497)——铁及其它杂质的影响(498)——温度及电流密度的影响(499)	
阳极及阳极反应	502
接触夹具	506
铬镀层的组织和性能	509
松孔镀铬	516
镀铬条件及阳极漫蚀对松孔铬层组织的影响(518)——对铬镀层孔隙率的量的评定(527)——松孔镀铬的工艺特点(528)	
带中间层的防护-装饰镀铬	531
镀无孔铬层	534
铬镀层除去法	536
镀铬电解液的分析	537
第十三章 镀锡	541

錫鍍層的性質及應用.....	541
鐵皮的鍍錫.....	544
鍍錫電解液性質的比較.....	549
在鹼性電解液中鍍錫.....	551
主要成分及其功用(551)——陽極反應(554)——陰極反應(558) ——錫酸鋅電解液的配制法及成分范例(561)	
在酸性電解液中鍍錫.....	564
主要成分及其功用(564)——陽極反應(569)——陰極反應 (570)——硫酸錫的配制法和電解液的成分范例(574)	
錫鍍層的熔化.....	576
不加外部電流的鍍錫.....	578
鍍錫電解液的分析.....	578
鹼性電解液(578)——酸性電解液(579)	
第十四章 鍍鉛	581
鉛鍍層的性質及應用.....	581
鍍鉛電解液及工作規範.....	582
總論(582)——硅氟酸電解液(584)——硼氟酸電解液(586) ——過氯酸鹽電解液(589)——鹼性電解液(590)——醋酸電解 液(591)——間苯二磺酸電解液(592)	
鍍鉛范例.....	593
過氧化鉛的電解沉積.....	594
鍍鉛電解液的分析.....	596

序　　言

在苏联共产党第十九次代表大会关于1951～1955年苏联发展第五个五年计划的指示中，规定了黑色金属、有色金属、电力、各种机器、运输工具及日用品生产的史无先例的增长。此外，在指示中还规定了要在运用新的技术、广泛地使用有充分价值的代用品及推行先进的生产工艺的基础上来保证进一步大力提高产品质量及劳动生产率。

使用金属电镀层必能促使这些巨大的任务顺利地完成。黑色金属半成品和成品的生产量愈大，金属镀层的使用亦就愈需要。因为镀上这种金属镀层能防止锈蚀，能提高各种机器及机构的摩擦零件的抗磨性，亦能使制品表面得到装饰性的外观。

广泛使用金属层电镀法镀复半成品及成品以代替陈旧的热浸法，不仅能大大地减少有色金属在单位产品上的消耗量，同时亦能改善表面的质量。直接由镀槽中镀取光澤镀层、使用电解抛光法代替繁重的机械抛光法、以及使用高的电流密度和使电镀操作高度自动化都会大大地提高劳动生产率。

所有这些都促使我们从根本上来改写书中的某些章节，而〔电解沉积金属的组织〕一章及〔金属在阴极表面的分布〕一章则几乎是重新写成的。

新添写的一章是叙述金属的电解抛光。在〔镀铬〕一章内详细地叙述了铬镀层的性能与其结晶组织的关系，并以很大的一节论述了松孔镀铬。

概论及第I、IV、VI、X、XI、XII、XIII和XIV章是赖依聶尔（В. И. Лайнер）写成的，第II、III、V、VI、VII和VIII章是由库特莱夫采夫（Н. Т. Кудрявцев）写成的。

著　　者



概 論

金屬鍍層及金屬氧化物被復層在整个防止金屬銹蝕方法的體系內占有很大的比重。約占總開採量半數的鋅要來鍍鋅，以防止黑色金屬的銹蝕。像錫這種稀有而重要的金屬要有30~40%用在薄板金屬、金屬條帶、金屬絲及金屬制品的鍍錫上。銅、鎳及鉻鍍層在各種機器零件、儀表零件、醫療器械和家常用品等的防護-裝飾加工方面都得到廣泛的應用。

鍍銀、鍍金及鍍鎔從前僅在手飾業中使用，而現在則越來越廣泛地用來防止重要儀表零件的銹蝕和使其表面具有高度的物理性質如：導電性、反光性及耐磨性。

在國民經濟中很難找到一個根本不采用金屬鍍層的部門。在機械製造業、儀表製造業、航空工業及船舶製造業中，在日用品的生產以及醫療器械和各種設備的製造中，金屬鍍層都得到了最廣泛的應用。

鍍復金屬層的最進的方法要屬電鍍法。電鍍法是以電鑄電鍍術為基礎的。

金屬的電鑄電鍍術可分為兩個主要部分：1) 電鑄術——由不同的物品上取得易由物品上取下的精確複制品的一種方法；2) 電鍍術——是取得與被鍍金屬牢固結合的較薄鍍層的一種方法。

雖然電鑄術比電鍍術發明得早，但電鍍術在工業上却有無比的重大意義。

創立電鑄電鍍術及其實用的榮譽應當屬於卓越的俄國科學家鮑黎斯·謝苗諾維奇·雅柯比（Борис Семенович Якоби 1801~1874）。雅柯比在研究用各種不同的原電池作為電磁機運轉的電源時，發現在原電池內的陰極上附有一層把電極凸凹部分精確複制下來的均勻銅層，這說明在電極上產生了沉積現象。後來，雅

柯比又有意識地重复了他所發現的那一現象。他先在銅質阴極上刻了自己的名字，然后把銅沉积層分开，这样，他确信了这銅質沉积物是阴極的反向印記。这个新方法，作者把它称为电鑄法。1838年10月5日雅柯比在彼得堡俄罗斯科学院的會議上作了关于自己新發現的报告。1840年雅柯比所著的世界上第一部关于电鑄的指导文献 [电鑄或在銅盐溶液中借电流作用按一定模型复制銅制品法] 在彼得堡首次問世了。

雅柯比的这一發明主要是在彼得堡的 [国家貨幣 制造發行所] (現已改为莫斯科国家貨幣發行管理局附設工厂) 實現的。当时就已确定，以电鑄法所制的印制国幣 (其中亦包括紙幣) 用的鉛版，其精度及复制性要比那些以陈旧而繁重的雕刻法所制的要好得多。此外，在雅柯比直接領導的專門电鑄的作坊中还制造了許多精美的艺术制品，其中有：莫斯科大剧院楣飾的銅馬、旧冬宮內叶卡特琳娜二世所創之奇珍樓、冬宮、彼得巴夫洛夫大教堂及伊莎基也夫斯基大教堂等处的雕像及浮雕等。

雅柯比不仅是电鑄术的發明者，而且也是电鍍术的發明者。他和俄罗斯科学院院士廉茨 (Э. Х. Ленц) 及科学院的其他同事們首次發明了鐵的电鑄及电鍍沉积法。

雅柯比曾与英国科学家法拉第通过信。法拉第把雅柯比的成就轉交当时最大的出版社付印出版。这样，俄国科学家的發明給整个文明世界作出了貢献。

在本世紀初期以及現在，电鑄电鍍术在我国的發展是与費多契也夫 (П. П. Федотьев)、基斯嘉柯夫斯基 (В. А. Кистяковский) 及伊茲噶雷歇夫 (Н. А. Изгарышев) 的名字分不开的。

第一章 金屬鍍層簡述

金屬鍍層的鍍着方法

金屬鍍層的鍍着方法分下列几种：1) 在熔化的金屬中浸鍍法(热浸法)；2) 扩散法；3) 噴鍍法；4) 热机械法(包复法)；5) 电鍍法。

在熔化的金屬中浸鍍法(热浸法)这是一种最古老和最簡單的取得金屬鍍層的方法。使事先已除掉表面上的油脂及氧化物的制品通过熔剂層，以除掉水分及殘余的微量氧化物，然后再短時間地浸入熔化的金屬中。有效地使用热浸法的必要条件，就是在制品及被鍍金屬之間产生化合物或固溶体。否则，熔化的金屬就不会浸湿被浸鍍的制品表面，因而金屬鍍層也就不可能形成。这就說明了，若把铁制品浸入熔化的鉛里，只有在鉛中加入能与铁形成合金的元素——錫或銻时，在铁制品上才能鍍上金屬層。因此，用热浸法是不可能在铁的表面上得到純鉛鍍層的，用此法只可得到鉛合金鍍層。

以热浸法得到的金屬層，其化学成分是不一致的。譬如，铁制品热浸鋅时，在与铁相接的边界上，形成一層含鐵量相当多的化合物($FeZn_3$)，其次是一層含鐵量較少的化合物(Fe_2Zn_{10})，最后才是一層金屬鋅。铁件在进行热浸錫和热浸鋁时，也会形成化合物。中層合金的厚度是各不相同的，它取决于熔化金屬的溫度和被浸制品在熔化金屬中的保持時間。当中層合金的厚度达到相当大的数值时，制品的可塑性就显著地降低。因此，在处理薄壁制品时应特別注意这个情况。

鍍复制品的金屬的熔点低也是有效使用热浸法的另一个必要条件。从技术观点及經濟观点来看，采用这种方法鍍錫和鍍鋅是

适当的。

热浸法具有一系列的缺点，其中最主要的是难于控制镀层的厚度和由于许多非生产损失而耗费大量的有色金属。譬如，当用热浸法镀锌时，只有三分之二的锌用于镀层上。

由于这个原因，在许多生产中都用其他更有效的方法来代替此法。比如，在白铁皮制造业中，近十年来热浸法被电镀法所代替。这样不仅可节约大量的锡，并且甚至还能提高生产率，从而降低产品的价格。在制造镀锌金属丝和金属带的生产中，电镀法也排挤了热浸法。然而，在某些生产中，热浸法是具有不可抹杀的优越性。譬如，使用热浸法使水盆、水桶、洗衣盆及其他制品镀锌时，不仅能把制品镀上锌，同时还能把制品上的缝隙焊住。

扩散法 就所形成的合金组织结构而言，本方法和上述之热浸法相似。被处理制品应于比熔点稍低而比再结晶温度稍高的温度下，在还原气氛或中性气氛中与细碎的金属、金属氧化物、合金及盐类相接触。由于互相扩散的结果，形成了扩散层。该层的厚度决定于处理的温度及持续时间，而化学成分和组织则决定于作用金属的相应平衡图。

以扩散法取得的扩散层与以热浸法所得到的镀层相似，也具有变化的组成部分。扩散层的表面是由纯金属组成的，由表面向内，化学成分就有了变化，愈向内，扩散金属的百分含量就愈少。当基体金属和扩散层产生连续的固溶体时，如铜-镍、铁-铬等，其化学成分是在逐渐变化的；如果这些金属彼此之间产生化合物，则表面合金的化学成分就是阶梯式的变化。当铁件以扩散法渗锌和渗铝时以及当铜件以扩散法渗铝时，都可发现这种现象。

扩散法的用途较小，但在某些方面它仍压倒其他方法。例如，为了防止钢制品在高温下锈蚀，大都采用扩散渗铝法（这种方法叫做「热渗铝法」）。但小钢件镀锌时，不常采用扩散法。苏联科学院通讯院士伊兹噶雷歇夫教授及其同事们研究出了扩散渗铬法。这种方法在很多情况下比电解镀铬法好些。

噴鍍法 本法的實質，就是借壓縮空氣或惰性氣體將熔化的（在氧炔焰或電弧作用下）金屬或合金的液流噴向預先準備好的金屬或非金屬制品的表面上。由此可知，本方法與其他方法不同之點就在於使用的器具和形成的鍍層結構不同。採用噴鍍法時，在基體金屬和噴鍍層中間不產生任何中間合金。噴鍍所使用的是一重約1.5公斤的手攜工具——噴槍（噴鍍器）。通過能調整速度的噴槍中央部分送入被噴射的金屬絲。混合氣體（氬或乙炔與氧或空氣）經過包圍中央管的同心管通向噴口，而在噴口處燃燒，將金屬絲熔化。通入的壓縮空氣或惰性氣體穿過外面的同心管而把熔化的金屬噴射出去。

1928年，蘇聯設計師，發明家普羅聶郭斯基（Пронегодский）設計了使用液體燃料工作的噴鍍器具。後來都採用蘇聯發明家林尼克（Е. М. Линник）及卡切茨（Н. В. Катец）所發明的金屬電噴鍍器。

熔化鍍層的結合強度決定於表面準備工作。用噴砂法進行表面準備，可獲得良好的結果。在承受機械作用的制品表面上噴鍍厚金屬層的重要情況下，最好用某些方法進行人工切紋，因為基體金屬和噴鍍層間的結合是以它們的機械附着為基礎的。加熱待噴鍍面至200°C也會使結合良好。噴鍍法的特點在於能噴鍍巨大的結構物和建築物，如橋梁、港埠工程設備、水利工程設備、送電架、海船、河船和水壓箱等。

使用噴鍍法要消耗大量的有色金屬，但這一點常常可以靠調整次要部分和重要部分的鍍層厚度而得以補償。在大規模生產時，噴鍍法所用的投資比其他方法少，並可以在現場進行工作，同時能噴鍍任何尺寸的制品和金屬結構。

熱機械法（或稱包復法） 此法在製造雙金屬半成品（板材、條帶、金屬絲）時適用。將熔化的銅及銅合金澆在鋼制毛坯上，並在熱態下輾壓至得到規定尺寸之產品為止。此包復層的厚度決定於澆毛坯時的有色金屬與黑色金屬的重量比及兩種金屬或合金的比重。根據用途之不同，包復層的厚度（或重量）可為被包復金